

## VERTALING

## MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N 90 — 1204

**9 OKTOBER 1989.** — Besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 6 maart 1989 tot oprichting van een vaste commissie van advies op wetenschappelijk gebied en inzake psychiatrische ethiek

Wij, Executieve van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 27 december 1985 tot regeling van de ondertekening van de akten van de Executieve,

Gelet op het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 18 februari 1988 houdende regeling van haar werking, zoals het werd gewijzigd bij het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 31 maart 1988;

Op de voordracht van de Minister tot wiens bevoegdheid de Gezondheid en de Sociale Zaken behoren;

Gelet op de door de Executieve van de Franse Gemeenschap na de beraadslaging van 9 oktober 1989 genomen beslissing,

Besluiten :

**Artikel 1.** Artikel 7 van het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 6 maart 1989 tot oprichting van een Vaste Commissie van Advies op wetenschappelijk gebied en inzake psychiatrische ethiek wordt vervangen door volgende bepaling :

Zijn van rechtswege lid van de Commissie :

- de directeur-generaal van Gezondheid van de Franse Gemeenschap of zijn vertegenwoordiger;
- de inspecteur-generaal van de curatieve gezondheidszorg van Gezondheid van de Franse Gemeenschap;
- een vertegenwoordiger van de Minister tot wiens bevoegdheid de Geestelijke Gezondheid behoort.

Brussel, 9 oktober 1989.

Vanwege de Executieve van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Sociale Zaken en Gezondheid,

F. GUILLAUME

F 90 — 1205

**19 FEVRIER 1990.** — Arrêté de l'Exécutif de la Communauté française adaptant à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1990, le montant forfaitaire prévu au 1<sup>er</sup> alinéa, 1<sup>o</sup> de l'article 10 de l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 16 décembre 1988 réglant l'agrément des services d'aide aux familles et aux personnes âgées et l'octroi de subventions à ces services

Nous, Ministre des Affaires sociales et de la Santé,

Vu l'arrêté royal du 5 octobre 1981 portant organisation du contrôle administratif et budgétaire, notamment l'article 13, 2<sup>o</sup>;

Vu l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 18 février 1988 portant règlement de son fonctionnement, modifié par les arrêtés de l'Exécutif des 31 mars 1988 et 25 novembre 1988;

Vu l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 16 décembre 1988 réglant l'agrément des services d'aide aux familles et aux personnes âgées et l'octroi de subventions à ces services, notamment les 1<sup>er</sup> alinéa, 1<sup>o</sup> et 2<sup>e</sup> alinéa de l'article 10;

Vu l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 6 juillet 1989 fixant la répartition des compétences entre les Ministres de l'Exécutif de la Communauté française;

'Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, tel qu'il a été modifié par l'article 18 de la loi ordinaire du 9 août 1980 des réformes institutionnelles;

Vu l'urgence spécialement motivée par la nécessité d'adapter sans délai le montant forfaitaire par heure prestée, octroyé à titre d'intervention dans les charges salariales des aides, aux services agréés d'aide aux familles et aux personnes âgées afin de ne pas compromettre le fonctionnement de ces services et considérant qu'il est dès lors justifié d'invoquer l'urgence;

Vu l'accord du Ministre qui a le budget dans ses attributions;

Arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le montant forfaitaire « 346,6 » francs par heure prestée, prévu au 1<sup>er</sup> alinéa, 1<sup>o</sup> de l'article 10 de l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 16 décembre 1988 réglant l'agrément des services d'aide aux familles et aux personnes âgées et l'octroi de subventions à ces services, est remplacé par un montant forfaitaire de « 362,4 » francs par heure prestée.

**Art. 2.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 1990.

Bruxelles, le 19 février 1990.

Pour l'Exécutif de la Communauté française :

Le Ministre des Affaires sociales et de la Santé,

F. GUILLAUME

Le Ministre chargé du Budget,

V. FEAUX

## VERTALING

N 90 — 1205

**19 FEBRUARI 1990.** — Besluit van de Franse Gemeenschapsexecutieve tot aanpassing, vanaf 1 januari 1990, van het forfaitair bedrag voorzien in alinea 1, 1<sup>e</sup> van artikel 10 van het besluit van de Franse Gemeenschapsexecutieve van 16 december 1988 tot regeling van de erkennung van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de toekenning van toelagen aan deze diensten

Wij, Minister van Sociale Zaken en van Gezondheid,

Gelet op het koninklijk besluit van 5 oktober 1981 tot regeling van de Administratieve en Begrotingscontrole, inzonderheid op artikel 13, 2<sup>e</sup>;

Gelet op het besluit van de Franse Gemeenschapsexecutieve van 18 februari 1988 houdende regeling van haar werking, gewijzigd bij de besluiten van de Executieve van 31 maart 1988 en 25 november 1988;

Gelet op het besluit van de Franse Gemeenschapsexecutieve van 16 december 1988 tot regeling van de erkennung van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de toekenning van toelagen aan deze diensten, inzonderheid op alinea 1, 1<sup>e</sup> en op alinea 2 van artikel 10;

Gelet op het besluit van de Franse Gemeenschapsexecutieve van 6 juli 1989 tot regeling van de verdeling van de bevoegdheden onder de Ministers van de Franse Gemeenschapsexecutieve;

Gelet op de wetten op de Raad van State gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, zoals het werd gewijzigd bij artikel 18 van de gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming der instellingen;

Gelet op de bijzondere dringende noodzakelijkheid zonder verwijl het forfaitair bedrag per verstrekingsuur aan te passen, toegekend als tegemoetkoming in de loonkosten van de helpsters aan de erkende diensten voor gezins- en bejaardenhulp, opdat de werking van deze diensten niet in gevaar gebracht wordt en overwegende dat de dringende noodzakelijkheid aldus gemotiveerd is;

Gelet op het akkoord van de Minister tot wiens bevoegdheid de begroting behoort,

Besluiten :

**Artikel 1.** Het forfaitair bedrag van « 346,6 » frank per verstrekingsuur, voorzien in alinea 1, 1<sup>e</sup> van artikel 10 van het besluit van de Franse Gemeenschapsexecutieve van 16 december 1988 tot regeling van de erkennung van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de toekenning van toelagen aan deze diensten, wordt vervangen door een forfaitair bedrag van « 382,4 » frank per verstrekingsuur.

**Art. 2.** Dit besluit heeft uitwerking met 1 januari 1990.

## COMMUNAUTE FRANÇAISE

F 90 — 1206

**23 FEVRIER 1990.** — Arrêté de l'Exécutif de la Communauté française modifiant et complétant l'arrêté royal du 3 novembre 1987 portant règlement général des études dans l'enseignement supérieur de type court et de plein exercice

Nous, Ministre de l'Enseignement et de la Formation, des Sports et du Tourisme et des Relations internationales;

Vu la loi du 7 juillet 1970 relative à la structure générale de l'enseignement supérieur;

Vu l'arrêté royal du 3 novembre 1987 portant règlement général des études dans l'enseignement supérieur de type court et de plein exercice, notamment les articles 6 et 23, § 2;

Vu l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 18 février 1988 portant règlement de son fonctionnement tel que modifié;

Vu l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 17 janvier 1989 fixant la répartition des compétences entre les Ministres de l'Exécutif de la Communauté française;

Vu l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 27 juin 1989 modifiant et complétant l'arrêté royal du 3 novembre 1987 portant règlement général des études dans l'enseignement supérieur technique, agricole, économique, paramédical, pédagogique et social;

Vu l'avis du Conseil supérieur de l'enseignement supérieur artistique;

Vu l'urgence motivée par la proximité de la première session d'examen concernée dans l'article 2 du présent arrêté,

Arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'article 6 de l'arrêté royal du 3 novembre 1987 portant règlement général des études dans l'enseignement supérieur de type court et de plein exercice est complété par un alinéa libellé comme suit :

« Dans l'enseignement supérieur artistique, sans préjudice des dispositions visées à cet article, les établissements peuvent organiser un examen complémentaire d'aptitudes artistiques spécifiques en vue de l'admission aux études. »

Brussel, 19 februari 1990.

Voor de Franse Gemeenschapsexecutieve :

De Minister van Sociale Zaken en van Gezondheid,

F. GUILLAUME

De Minister belast met de Begroting,

V. FEAUX